No 37213

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Le 8 juin 2017 |  | June 8, 2017 |
|  |  |  |
| Coram : La juge en chef McLachlin et les juges Abella, Moldaver, Karakatsanis, Wagner, Gascon, Côté, Brown et Rowe |  | Coram: McLachlin C.J. and Abella, Moldaver, Karakatsanis, Wagner, Gascon, Côté, Brown and Rowe JJ. |
|  |  |  |
| ENTRE :  Érablière la Grande Coulée 1998 inc. et Roland Champagne  Demandeurs  - et -  Fédération des producteurs acéricoles du Québec, Procureure générale du Québec et Procureur général du Canada  Intimés |  | BETWEEN:  Érablière la Grande Coulée 1998 inc. and Roland Champagne  Applicants  - and -  Fédération des producteurs acéricoles du Québec, Attorney General of Quebec and Attorney General of Canada  Respondents |
|  |  |  |
| JUGEMENT  La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel du Québec (Québec), numéro 200-09-008738-145, 2016 QCCA 1202, daté du 21 juillet 2016, est rejetée avec dépens en faveur des intimées, la Fédération des producteurs acéricoles du Québec et la Procureure générale du Québec. |  | JUDGMENT  The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Québec), Number 200-09-008738-145, 2016 QCCA 1202, dated July 21, 2016, is dismissed with costs to the respondents, the Fédération des producteurs acéricoles du Québec and the Attorney General of Quebec. |

J.C.C.

C.J.C.